30.7.69 De Europæiske Fællesskabers Tidende Nr. 186/7

KOMMISSIONENS FORORDNING Nr. 1486/69 (EØF)

af 28. juli 1969

om meddelelser mellem medlemsstaterne og Kommissionen inden for fedtstofsektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer[1]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 2146/68[2]), særlig artiklerne 10, stk. 3, 11, stk. 5, 13, stk. 4, 17, stk.3, 26, stk. 3 og 27, stk. 5,

under henvisning til Rådets forordning nr. 162/66/EØF af 27. oktober 1966 om samhandelen med fedtstoffer mellem Fællesskabet og Grækenland[3]), særlig artiklerne 3, stk. 4, 8 og 9,

under henvisning til Rådets forordning nr. 115/67/EØF af 6. juni 1967 om fastsættelse af kriterier for bestemmelsen af verdensmarkedsprisen på olieholdige frø såvel som for grænseovergangsstedet[4]), særlig artikel 7,

under henvisning til Rådets forordning nr. 142/67/EØF af 21. juni 1967 om restitutioner ved eksport af raps- rybs- og solsikkefrø[5]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 845/68[6]), særlig artikel 6,

under henvisning til Rådets forordning nr. 143/67/EØF af 21. juni 1967 om den for importen af visse vegetabilske olier gældende udligningsafgift[7]), særlig artikel 7,

under henvisning til Rådets forordning nr. 169/67/EØF af 27. juni 1967, om indførelse af en produktionsrestitutionsordning for de olivenolier, som anvendes til fremstilling af fiske- og grøntsagskonserves, og som ændrer forordning nr. 217/66/EØF om reglerne vedrørende suspension af importafgifter på disse olier[8]),særlig artikel 6,

under henvisning til Rådets forordning nr. 171/67/EØF af 27. juni 1967 om restitutioner og afgifter ved eksport af olivenolie[9]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 18/69[10]), særlig artikel 11,

under henvisning til Rådets forordning nr. 754/67/EØF af 26. oktober 1967 om støtte til olivenolie[11]), som ændret ved forordning (EØF) nr. 1717/68[12]), særlig artikel 4, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Med henblik på at sikre en god forvaltning af fedtstofmarkedet er det nødvendigt, at Kommissionen af medlemsstaterne underrettes om, hvorledes de forskellige i forordning nr. 136/66/EØF hjemlede foranstaltninger fungerer; med dette formål for øje må medlemsstaterne regelmæssigt give Kommissionen visse oplysninger vedrørende produktions- og markedssituationen såvel som om handelssamkvemmet inden for fedtstofsektoren;

det viser sig imidlertid at være formålstjenstligt, at disse meddelelser begrænses til det strengt nødvendige, og at de tager hensyn til de i medlemsstaterne bestående forvaltningsmæssige muligheder;

de oplysninger, som medlemsstaterne med regelmæssige mellemrum skal give, er fastlagt i følgende forordninger:

- Kommissionens forordning nr. 173/66/EØF af 7. november 1966 om fastsættelse af cif-prisen og franko-grænse-prisen for olivenolier, der ikke har undergået en raffineringsproces, såvel som fastsættelse af de på disse produkter anvendelige afgifter[13]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 971/69[14]);

- Kommissionens forordning nr. 174/66/EØF af 7.

[1]) EFT nr. 172 af 30.9.1966, s. 3025/66.
[2]) EFT nr. L 314 af 31.12.1968, s. 1.
[3]) EFT nr. 197 af 29.10.1966, 3393/66.
[4]) EFT nr. 111 af 10.6.1967, s. 2196/67.
[5]) EFT nr. 125 af 26.6.1967, s. 2461/67.
[6]) EFT nr. L 152 af 1.7.1968, s. 6.
[7]) EFT nr. 125 af 26.6.1967, s. 2463/67.
[8]) EFT nr. 130 af 28.6.1967, s. 2594/67.
[9]) EFT nr. 130 af 28.6.1967, s. 2600/67.
[10]) EFT nr. L 3 af 7.1.1969, s. 1.
[11]) EFT nr. 260 af 27.10.1967, s. 2.
[12]) EFT nr. L 268 af 1.11.1968, s. 1.
[13]) EFT nr. 202 af 7.11.1966, s. 3482/66.
[14]) EFT nr. L 127 af 29.5.1969, s. 11.

november 1966 om import- og eksportlicenser inden for olivenoliesektoren[1]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 1077/69[2]);

- Kommissionens forordning nr. 225/67/EØF af 28. juni 1967 om de nærmere regler for bestemmelse af verdensmarkedsprisen på olieholdige frø[3]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 1365/69[4]);

- Kommissionens forordning nr. 282/67/EØF af 11. juli 1967 om de nærmere regler for intervention med hensyn til olieholdigt frø[5]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 1295/69[6]);

- Kommissionens forordning nr. 284/67/EØF af 11. juli 1967 om visse nærmere regler for anvendelse af restitutioner ved eksport af olieholdigt frø[7]), som ændret senest ved forordningen (EØF) nr. 1077/69;

- Kommissionens forordning nr. 785/67/EØF af 30. oktober 1967 om de nærmere regler for interventionsorganernes opkøb af olivenolie[8]), som ændret ved forordning (EØF) nr. 1896/68[9]);

- Kommissionens forordning nr. 830/67/EØF af 9. november 1967 om de nærmere regler for støtte til olivenolie[10]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 710/69[11]);

- Kommissionens forordning nr. 1052/67/EØF af 22. december 1967 om de nærmere regler for anvendelse af produktionsrestitutionen på de olivenolier, der benyttes til fremstilling af visse konservesprodukter[12]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 970/69[13]);

- Kommissionens forordning (EØF) nr. 190/68 af 16. februar 1968 om denatureringsprocessen for raps- og rybsfrø[14]), som ændret ved forordning (EØF) nr. 972/69[15]);

- Kommissionens forordning (EØF) nr. 911/68 af 5. juli 1968 om visse bestemmelser om støtten til olieholdige frø[16]), som ændret senest ved forordning (EØF) nr. 971/69[17]);

[1]) EFT nr. 202 af 7.11.1966, s. 3485/66.
[2]) EFT nr. L 139 af 11.6.1969, s. 12.
[3]) EFT nr. 136 af 30.6.1967, s. 2919/67.
[4]) EFT nr. L 176 af 17.7.1969, s. 7.
[5]) EFT nr. 151 af 15.7.1967, s. 1.
[6]) EFT nr. L 164 af 15.7.1969, s. 8.
[7]) EFT nr. 151 af 15.7.1967, s. 6.
[8]) EFT nr. 264 af 31.10.1967, s. 11.
[9]) EFT nr. L 288 af 28.11.1968, s. 16.
[10]) EFT nr. 272 af 10.11.1967, s. 18.
[11]) EFT nr. L 93 af 18.4.1969, s. 25.
[12]) EFT nr. 315 af 28.12.1967, s. 10.
[13]) EFT nr. L 127 af 29.5.1969, s. 9.
[14]) EFT nr. L 43 af 17.2.1968, s. 10.
[15]) EFT nr. L 127 af 29.5.1969, s. 12.
[16]) EFT nr. L 158 af 6.7.1968, s. 8.
[17]) EFT nr. L 127 af 29.5.1969, s. 10.

de indvundne erfaringer har vist, at de oplysninger, der nu gives af medlemsstaterne, i visse tilfælde ikke giver Kommissionen mulighed for nøje at følge anvendelsen af forordning nr. 136/66/EØF; disse oplysninger bør derfor suppleres; i andre tilfælde viser det sig formålstjenligt at ændre hyppigheden af visse meddelelser for at tage hensyn til ovennævnte krav;

af hensyn til en god forvaltningspraksis bør samtlige forpligtelser, som medlemsstaterne har til at meddele Kommissionen periodiske oplysninger, anføres i denne forordning;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra forvaltningskomiteen for fedtstoffer,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

AFSNIT A

Olivenoliesektoren

Artikel 1

Med hensyn til den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 10, hjemlede støtte til hver af de olivenoliekvaliteter, der opfylder de i bilaget til denne forordning under punkterne 1 og 4 anførte definitioner:

A. Giver producentmedlemsstaterne Kommissionen meddelelse:

1. i løbet af den måned, der følger efter det tidspunkt, som er fastsat som sidste frist for indgivelse af ansøgninger om støtte for hvert produktionsår, om de mængder olie, for hvilke der er ansøgt om støtte,

2. i løbet af den måned, der følger efter den måned, i hvilken betalingen af det støttebeløb, som ydes for hvert produktionsår, er foretaget,

   a) om de mængder olie, for hvilke der er blevet ansøgt om støtte, men for hvilke retten hertil ikke er blevet anerkendt,

   b) om de mængder olie, for hvilke støttebeløbet er blevet betalt, såvel som de betalte beløb.

3. i det tilfælde, at støttebeløbet ikke betales i sin helhed i løbet af et produktionsår, senest i slutningen af den første måned af det følgende produktionsår:

   a) om de mængder olie, for hvilke retten til støtte ikke er blevet fastslået,

   b) om de mængder olie, for hvilke støttebeløbet er blevet betalt, såvel som de betalte beløb.

4. senest den 15. januar i hvert produktionsår om den for de foregående produktionsår udfærdigede oversigt med hensyn til:

   a) de mængder olie, for hvilke retten til støtte ikke er blevet fastslået,

   b) de mængder olie, for hvilke støttebeløbet endnu ikke er blevet betalt.

B. Italien underretter hver måned for den forudgående måneds vedkommende Kommissionen om de mængder olie, for hvilke der er blevet ansøgt om støtte.

Artikel 2

Med hensyn til de i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 11, hjemlede interventionsforanstaltninger, giver producentmedlemsstaterne Kommissionen meddelelse:

A. Hvad angår køb:

   a) hvis der gøres brug af den i forordning nr. 785/67/EØF, artikel 3, stk. 2, hjemlede mulighed, om de bestemmelser, der træffes med henblik på gennemførelsen heraf;

   b) senest 15 dage efter købet, om mængderne og kvaliteterne af den olivenolie, der er blevet købt af interventionsorganerne, og om stedet for dens overtagelse, i påkommende tilfælde med nærmere angivelse af de mængder, for hvilke der er blevet ansøgt om yderligere støtte; hvis der tilbydes betydelige mængder, underretter den pågældende medlemsstat dog straks Kommissionen herom;

   c) senest 15 dage efter bevilling af den yderligere støtte, om de mængder, for hvilke denne støtte er blevet bevilget, såvel som om dennes størrelse;

B. Hvad angår salg:

   medlemsstaterne underretter inden for en frist af 15 dage efter salget Kommissionen om de mængder og de kvaliteter olivenolie, der er solgt af interventionsorganet, såvel som om det sted, hvor de var oplagret på salgstidspunktet, idet der skelnes mellem salg, der er foretaget på Fællesskabets marked, og salg til eksport.

Artikel 3

Medlemsstaterne giver Kommissionen alle fornødne oplysninger til fastsættelsen af den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 13, nævnte cif-pris og af den i forordning nr. 162/66/EØF, artikel 3, nævnte franko-grænsepris, såsnart disse oplysninger er i deres besiddelse.

Artikel 4

1. Medlemsstaterne giver den 5. og den 20. i hver måned med hensyn til de i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 1, stk. 2, litra c), d) og e) nævnte produkter, Kommissionen meddelelse om de mængder, for hvilke import- eller eksportlicenser er blevet udstedt i den forudgående halve måned, med specifikation af de mængder, der er importeret fra Grækenland eller eksporteret til dette land, og tillige af de mængder, for hvilke forudfastsættelse er blevet godkendt.

   Hvis importen eller eksporten af de mængder, for hvilke der i en medlemsstat er ansøgt om licenser eller om forudfastsættelser, forekommer denne stat at indebære fare for, at markedet trues af forstyrrelser, underretter medlemsstaten straks Kommissionen herom og giver den samtidigt meddelelse om mængderne, præciseret på den anførte måde, idet der på den ene side skelnes imellem dem, for hvilke der er blevet ansøgt om licenser eller om forudfastsættelser, men som endnu ikke er blevet udstedt eller godkendt, og på den anden side dem, for hvilke licenserne er blevet udstedt og ansøgningerne om forudfastsættelse er blevet godkendt i den løbende halve måned.

2. I denne artikels betydning forstås:

a) ved en halv måned, der går forud for den 5. i hver måned:

   tidsrummet fra den 16. til slutningen af den måned, der går forud for den angivne datos måned;

b) ved en halv måned, der går forud for den 20. i hver måned:

   tidsrummet fra den 1. til den 15. i den pågældende måned.

Artikel 5

Hvad angår den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 19, hjemlede produktionsrestitution, giver medlemsstaterne i løbet af den første måned af hvert produktionsår Kommissionen underretning om de mængder olivenolie, der i det forudgående produktionsår er blevet underkastet kontrol.

AFSNIT B

Sektoren for olieholdigt frø

Artikel 6

Hvad angår de i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 26, hjemlede interventionsforanstaltninger, giver medlemsstaterne Kommissionen meddelelse:

a) inden for en frist af 15 dage efter købet, om mængderne og kvaliteten af de af interventionsorganerne købte frø samt om stedet for overtagelsen.

Hvis der tilbydes betydelige mængder, underretter den pågældende medlemsstat straks Kommissionen herom;

b) inden for en frist af 15 dage efter salget, om de mængder og kvaliteter af frø, der er solgt af interventionsorganerne, såvel som om det sted, hvor dette frø var oplagret på salgstidspunktet, idet der skelnes mellem salg foretaget på Fællesskabets marked og salg til eksport;

Artikel 7

1. Hvad angår den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 27, hjemlede støtte, giver medlemsstaterne Kommissionen meddelelse:

a) senest onsdagen i hver uge, om de mængder frø, for hvilke der i løbet af den foregående uge er blevet indgivet ansøgninger om forudfastsættelse af støtte i overensstemmelse med gældende forskrifter;

b) senest onsdagen i hver uge, om de mængder frø, der i løbet af den forudgående uge er blevet underkastet den i forordning nr. 116/67/EØF, artikel 2, nævnte kontrol, idet der skelnes mellem

- de mængder, for hvilke der er sket en forudfastsættelse af støtten

- de mængder, for hvilke støtten gælder fra den dag, da de på oliemøllen underkastes kontrol;

c) senest torsdagen i hver uge, om de mængder frø, der i løbet af den foregående uge er blevet underkastet den i forordning nr. 116/67/EØF, artikel 8, hjemlede kontrol;

d) den første måned efter slutningen af hvert produktionsår, om de mængder frø, der er blevet underkastet den i forordning nr. 116/67/EØF, artikel 8, hjemlede kontrol, og som i løbet af nævnte produktionsår er blevet bragt i en sådan tilstand, at de ikke kan opnå støtte;

e) den første måned efter slutningen af hvert produktionsår, om de mængder, for hvilke den i forordning nr. 116/67/EØF, artikel 5, stk. 2, henholdsvis artikel 8, stk. 2, hjemlede sikkerhedsstillelse er fortabt i løbet af dette produktionsår.

2. I tilfælde af at de i stk. 1, litra d) og e), nævnte mængder væsentligt overstiger de mængder, der må anses som normale, underretter den pågældende medlemsstat dog straks Kommissionen herom.

3. Forekommer det en medlemsstat, at de mængder, for hvilke ansøgninger om forudfastsættelse af støttebløbet er blevet indgivet i overensstemmelse med de gældende forskrifter ikke stemmer overens med den normale afsætning af det i Fællesskabet høstede frø, underretter denne medlemsstat straks Kommissionen herom og giver den samtidigt meddelelse om de mængder, for hvilke ansøgningerne om forudfastsættelse af støtten er blevet indgivet, men for hvis vedkommende attesterne endnu ikke er blevet udstedt, og om de mængder, for hvilke attesterne om forudfastsættelse er blevet udstedt siden den sidste meddelelse.

Artikel 8

Hvad angår de denatureringsforanstaltninger, der er truffet i medfør af forordning nr. 136/66/EØF, artikel 27, stk. 5, giver medlemsstaterne i løbet af den første måned efter slutningen af hvert produktionsår Kommissionen meddelelse om de mængder denaturerede frø eller blandinger, som i løbet af dette produktionsår er blevet importeret fra tredjelande eller er blevet underkastet denatureringsprocessen.

I tilfælde af, at mængderne af disse frø eller blandinger ikke forekommer en medlemsstat at stemme overens med de normale mængder, der kan anvendes til formål, som nødvendiggør en denaturering, underretter denne medlemsstat dog straks Kommissionen herom.

Artikel 9

1. Hvad angår den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 28, hjemlede eksportrestitution, giver medlemsstaterne Kommissionen meddelelse:

a) i løbet af den første uge i hver måned, om de mængder, for hvilke ansøgningerne om forudfastsættelse af restitutionen er blevet indgivet i løbet af den forudgående måned i overensstemmelse med de gældende forskrifter;

b) i løbet af den første uge i hver måned, om de eksporterede mængder, for hvilke der i løbet af den forudgående måned er blevet bevilget den på eksportdagen gældende restitution;

c) i løbet af den første måned efter slutningen af hvert produktionsår, om de mængder, for hvilke den i forordning nr. 142/67/EØF, artikel 4, hjemlede sikkerhedsstillelse er fortabt i løbet af dette produktionsår.

2. Forekommer det en medlemsstat, at de mængder, for hvilke ansøgninger om forudfastsættelse af restitutionen er blevet indgivet i overensstemmelse med gældende forskrifter, indebærer fare for, at markedet trues med forstyrrelser, underretter denne stat straks Kommissionen herom.

Artikel 10

Medlemsstaterne giver Kommissionen alle fornødne oplysninger til fastsættelsen af den i forordning nr. 136/66/EØF, artikel 29, nævnte verdensmarkedspris, såsnart disse er i deres besiddelse.

Artikel 11

Medlemsstaterne giver Kommissionen alle fornødne oplysninger til vurdering af situationen med henblik på anvendelsen af forordning nr. 136/66/EØF, artikel 3, stk. 6, så snart disse er i deres besiddelse.

Artikel 12

Følgende bestemmelser ophæves:

a) artikel 6, stk. 1, i forordning nr. 173/66/EØF,

b) artikel 10 i forordning nr. 174/66/EØF,

c) artikel 8, stk. 2, i forordning nr. 282/67/EØF,

d) artikel 8 i forordning nr. 284/67/EØF,

e) artikel 3, stk. 2, sidste afsnit, og artikel 7 i forordning nr. 785/67/EØF,

f) artikel 7 i forordning nr. 830/67/EØF,

g) artikel 8, stk. 2, i forordning nr. 1052/67/EØF,

h) artikel 3 i forordning (EØF) nr. 190/68,

i) artiklerne 24 og 26 i forordning (EØF) nr. 911/68,

j) artikel 9 i forordning nr. 225/67/EØF.

Artikel 13

Denne forordning træder i kraft den 1. august 1969.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. juli 1969.

På Kommissionens vegne

Jean REY

Formand